Assessment Schedule - 2012

German: Demonstrate understanding of a variety of German texts on areas of most immediate relevance (90886)

Evidence Statem	ient							
Question One								
		Shows understanding/is able to make meaning of the text		Selects relevant information, ideas, and opinions from the text and communicates them unambiguously		Selects and expands on with supporting detail relevant information, ideas, and opinions from the text and shows understanding of the implied meanings or conclusions within the text.		
Has some lexical information correct but has not understood the gist of the text or is logically inconsistent, indicating misunderstanding of the gist of the text.		Has lexical information largely correct and has understood the gist of the text without being able to develop explanatory answers – demonstrates understanding		Has developed an explanatory answer without indicating a grasp of fine detail and nuance – demonstrates clear understanding		Has developed an answer that shows understanding of nuance and meanings not necessarily stated obviously in the text – demonstrates thorough understanding		
Grade score descrip	tors							
N1	N2	A3	A4	M5	M6	E7	E8	
Very little valid information	Little valid information	Some valid information	A range of valid information about the three holidays	Explanation of which holiday was the best and which you would have chosen, supported by information from the text	Full explanation of which holiday was the best and which you would have chosen supported by information from the text	A justified answer about which holiday was the best and which you would have chosen and why	A fully justified answer about which holiday was the best and which you would have chosen and why	
Specific evidence				For example				
This is not a complete	list of all acceptable responses nts are based on the level of un			These examples are t	typical of candidates at the se indicative rather than pres		ey are not full responses,	
Ralf				N1 – A few words rele	N1 – A few words relevant to the question			
With family – mother, father, two sisters, brother – to France				N2 – One or two state	N2 – One or two statements or sentences giving some basic information			
Two weeks in a caravan close to Marseille					A3 – Basic but incomplete information given; may contain some inaccurate information			
Rained the whole time and pretty cold; travel agent said it was always warm				A4 – Basic information	A4 – Basic information given which straddles all three holidays. May contain inaccuracies.			
Had to eat fish the whole time Met a sweet French girl, so wasn't that bad			M5 – Responses reveal a more thorough understanding of the text by supplying accurate information according to and supported by what is stated in the text.					
Anja Went with friends to Portugal in an uncomfortable night train			M6 – Responses reveal a more thorough understanding of the text by supplying full and accurate information according to and supported by what is stated in the text.					
Took a long time				E7 – Responses reveal thorough and complete understanding of all the text, including more complex				

Sand, beach, sun

Not so bad

Nikolas

Week in Miami in the USA boring flight, no monitor, had to read (and hates reading)

Bad seat on the plane, food was almost cold and tasted bad

Lost his bags

Hotel bad, cold food, dirty room, and very expensive

Beach was boring, and half the people in Miami spoke Spanish and not English; he didn't understand anything

- parts. Candidates have used imaginative ways of conveying this more detailed understanding, including possibly making comparisons to their own preferences or personal experiences.
- E8 Responses reveal thorough and complete understanding of all the text, including more complex parts. Candidates have used imaginative ways of conveying this more detailed understanding, including possibly making comparisons to their own preferences or personal experiences. Responses show confidence, flair, and full accuracy.
- eg I think I would have liked Nikolas's holiday because I like speaking Spanish and I love the beach so I probably would have been OK with Anja's too but I absolutely hate fish, so Ralf's is out of the question, plus I already have a girlfriend, so cute French girls don't interest me.

		Shows understanding/is able to make meaning of the text		Selects relevant information, ideas, and opinions from the text and communicates them unambiguously		Selects and expands on with supporting detail relevant information, ideas, and opinions from the text and shows understanding of the implied meanings or conclusions within the text.		
understood the gist of the text or is logically unde inconsistent, indicating misunderstanding of the gist deve		understood the gist of the	Has lexical information largely correct and has understood the gist of the text without being able to develop explanatory answers – demonstrates understanding		Has developed an explanatory answer without indicating a grasp of fine detail and nuance – demonstrates clear understanding		r that shows and meanings not sly in the text – nderstanding	
Grade score descriptors								
N1	N2	A3	A4	M5	M6	E7	E8	
Very little valid information	Little valid information	Some valid information	A range of valid information about the visit to the dentist A range of valid information about the visit to the dentist A range of valid information of what Daniel could do to make a visit to the dentist better, supported by information from the text Bull explanation of what Daniel could do to make a visit to the dentist better, supported by information from the text A justified answer what Daniel could do to make a visit to the dentist better, supported by information from the text				A fully justified answer about what Daniel could do to make a visit to the dentist better, supported by information from the text	
Specific evidence This is not a complete list of all acceptable responses, nor is it an indication of the exact wording required. Assessment judgements are based on the level of understanding shown rather than knowledge of individual lexical items.		ment prescriptive.	These examples are typical of candidates at the score indicated; however, they are not full responses, and are intended to be indicative rather than prescriptive.					
		N1 – A few words	N1 – A few words relevant to the question					
Was on time but he had to	o wait	N2 – One or two	N2 – One or two statements or sentences giving some basic information					
Boring newspapers		A3 – Basic but in	A3 – Basic but incomplete information given – may contain some inaccurate information					
Got an injection, which he	e doesn't like		A4 – Basic information given which straddles all parts of the answer – may contain inaccuracies					
Doesn't like the drill		M5 – Responses text.	M5 – Responses reveal a more thorough understanding of the text by supplying accurate information according to and supported by what is stated in the text.					
		M6 – Responses stated in the text						
			E7 – Responses reveal thorough and complete understanding of all the text, including more complex parts. Candidates have used imaginative ways of conveying this more detailed understanding, including possibly making comparisons to their own preferences or personal experiences.					
		E8 – Responses conveying this m	E8 – Responses reveal thorough and complete understanding of all the text, including more complex parts. Candidates have used imaginative ways of conveying this more detailed understanding, including possibly making comparisons to their own preferences or personal experiences. Responses show confidence, flair, and full accuracy.					

eg First of all, visits would be much better if he takes better care of his teeth, so he needs to stop drinking sugary drinks and eating sweets. Then he wouldn't even need to go. If he does need to go, he should bring a book or his own magazines or even get a smartphone so he can get on the internet. Maybe he could suggest to the dentist that he get some better magazines for his practice.

Question Two

the text from the text and communicates them unambiguously from the text and communicates them unambiguously text and shows understanding of the implied meanings or conclusions within the text. Has some lexical information correct but has not understood the gist of the text or is logically inderstanding of the gist of the text or is logically inderstanding of the gist of the text. Has developed an explanatory answer without indicating a grasp of fine detail and nuance — demonstrates clear understanding Grade score descriptors N1 N2 Little valid information N2 Little valid information N3 A3 A4 A range of valid information about the exchange in New Zealand A range of valid information bout the exchange in New Zealand R4 A range of valid information bounderstanding of what her German school is like and which you would prefer and you would you would prefer and you would you would prefer and you would you would you would you would you would you would prefer and you would you	Question Three							
understood the gist of the text or is logically inconsistent, indicating misunderstanding of the gist of the text without being able to develop explanatory answers – demonstrates of the text. Consideration of the text or is logically inconsistent, indicating misunderstanding of the gist of the text without being able to develop explanatory answers – demonstrates of the text. Consideration of the text or is logically indicating a grasp of fine detail and nuance – demonstrates of the text without being able to develop explanatory answers – demonstrates clear understanding Consideration of the text or is logically indicating a grasp of fine detail and nuance – demonstrates clear understanding of nuance and meanings not necessarily stated obviously in the text – demonstrates thorough understanding Consideration of the text without being able to develop explanatory answers – demonstrates clear understanding Consideration of the text without being able to develop explanatory answers – demonstrates clear understanding Consideration of the text without being able to develop explanatory answers – demonstrates clear understanding Consideration of the text without being able to develop explanatory answers – demonstrates clear understanding Consideration of the text without being able to develop explanatory answers – demonstrates clear understanding Consideration of the text without being able to develop explanatory answers – demonstrates clear understanding Consideration of the text without being able to demonstrates clear understanding Consideration of the text without being able to demonstrates clear understanding Consideration of the text without being able to demonstrates clear understanding Consideration of the text without being able to demonstrates clear understanding Consideration of the text without being able to demonstrates clear understanding Consideration of the text without being able to demonstrates clear understanding Consideration of the text without being a					from the text and communicates them		Selects and expands on with supporting detail relevant information, ideas, and opinions from the text and shows understanding of the implied meanings or conclusions within the text.	
N2 A3 Some valid information information N2 Little valid information N3 Some valid information N4 Full explanation of what her German school is like and which you would prefer, supported by N5 Some valid information N6 E7 A justified answer about what her German school is like and which you would prefer, supported by N6 Full explanation of what her German school is like and which you would prefer, supported by	understood the gist of the text or is logically inconsistent, indicating misunderstanding of the gist		understood the gist of the text without being able to develop explanatory answers – demonstrates		indicating a grasp of fine detail and nuance –		understanding of nuance and meanings not necessarily stated obviously in the text –	
Very little valid information Some valid information Some valid information Some valid information A range of valid information of what information about the exchange in New Zealand Some valid information Explanation of what her German school is like and which you would prefer, supported by Explanation of what her German school is like and which you would prefer, supported by	Grade score descriptors							
information information information about the exchange in New Zealand information about the exchange information about the	N1	N2	A3	A4	M5	M6	E7	E8
information from the text by information from the why why text		Little valid information	Some valid information	information about the exchange in New	German school is like and which you would	her German school is like and which you would prefer, supported by information from the	what her German school is like and which	A fully justified answer about what her German school is like and which you would prefer and why

This is not a complete list of all acceptable responses, nor is it an indication of the exact wording required.

Assessment judgements are based on the level of understanding shown rather than knowledge of individual lexical items.

Melanie is struggling with the uniform because she thinks

Girls can't wear trousers and have to wear a kilt (Scottish

N1 – A few words relevant to the question

prescriptive.

N2 – One or two statements or sentences giving some basic information

A3 – Basic but incomplete information given – may contain some inaccurate information

A4 – Basic information given which straddles all parts of the answer – may contain inaccuracies.

M5 – Responses reveal a more thorough understanding of the text by supplying accurate information according to and supported by what is stated in the text.

M6 – Responses reveal a more thorough understanding of the text by supplying full and accurate information according to and supported by what is stated in the text.

E7 – Responses reveal thorough and complete understanding of all the text, including more complex parts. Candidates have used imaginative ways of conveying this more detailed understanding, including possibly making comparisons to their own preferences or personal experiences.

E8 – Responses reveal thorough and complete understanding of all the text, including more complex parts. Candidates have used imaginative ways of conveying this more detailed understanding, including possibly making comparisons to their own preferences or personal experiences. Responses show confidence, flair, and full accuracy.

eg Clearly her school doesn't have a uniform and they are allowed to chew gum there. It sounds like they can get their iPods and cellphones out in class. I like that they can go into town in their free periods. I don't know whether I would prefer the school in Germany or not because it sounds a bit slack/I would love to go somewhere where I can do all these things

it is ualv

You can't chew gum

She thinks it's really strict

Can't have a cellphone or iPods.

Can go into town in the free period

skirt)

Question Four									
Shows no or limited understanding of the text		Shows understanding/is able to make meaning of the text		Selects relevant information, ideas, and opinions from the text and communicates them unambiguously		Selects and expands on with supporting detail relevant information, ideas, and opinions from the text and shows understanding of the implied meanings or conclusions within the text.			
Has some lexical information correct but has not understood the gist of the text or is logically inconsistent, indicating misunderstanding of the gist of the text.		Has lexical information largely correct and has understood the gist of the text without being able to develop explanatory answers – demonstrates understanding		Has developed an explanatory answer without indicating a grasp of fine detail and nuance – demonstrates clear understanding		Has developed an answer that shows understanding of nuance and meanings not necessarily stated obviously in the text – demonstrates thorough understanding			
Grade score descriptors									
N1	N2	A3	A4	M5	M6	E7	E8		
Very little valid information	Little valid information	Some valid information	A range of valid information about the week's programme of activities	Explanation of which day was best for each family member and the family as a whole supported by information from the text	Full explanation of which day was best for each family member and the family as a whole supported by information from the text	A justified answer about which day was best for each family member and the family as a whole and why	A fully justified answer about which day was best for each family member and the family as a whole and why		

Specific evidence This is not a complete list of all acceptable responses, nor is it an indication of the exact wording required. Assessment judgements are based on the level of understanding shown rather than knowledge of individual lexical items.	For example These examples are typical of candidates at the score indicated; however, they are not full responses, and are intended to be indicative rather than prescriptive.					
Classical music Tuesday 7–9 pm	N1 – A few words relevant to the question					
Eat well Friday 6–10 pm, Thursday 1 pm–3 am currywurst	N2 – One or two statements or sentences giving some basic information					
Sport Monday 5 pm – NOT Wednesday 8 pm	A3 – Basic but incomplete information given; may contain some inaccurate information					
Monday 5 pm soccer, Tuesday 7–9 pm orchestra, Sunday 10 pm castle fireworks Mother: Sunday castle firework, Tuesday restaurant tour, Wednesday town tour Father: Friday restaurants, Monday soccer, Wednesday ice hockey Saturday pop music Son: currywurst but only in the afternoon, not 3 am all sporting activities Daughter: All music activities but nothing else	A4 – Basic information given which straddles all parts of the answer. May contain inaccuracies.					
	M5 – Responses reveal a more thorough understanding of the text by supplying accurate information according to and supported by what is stated in the text.					
	M6 – Responses reveal a more thorough understanding of the text by supplying full and accurate information according to and supported by what is stated in the text.					
	E7 – Responses reveal thorough and complete understanding of all the text, including more complex parts. Candidates have used imaginative ways of conveying this more detailed understanding, including possibly making comparisons to their own preferences or personal experiences.					
	E8 – Responses reveal thorough and complete understanding of all the text, including more complex parts. Candidates have used imaginative ways of conveying this more detailed understanding, including possibly making comparisons to their own preferences or personal experiences. Responses show confidence, flair, and full accuracy.					

e.g. Description of which day with reason behind it for each family member and then a fully justified reason for the whole family taking into account everyone's interests. The best days would probably be Tuesday and Sunday for the whole family, but a reasoned fully justified response is perfectly acceptable if well supported by information from the text.

Constitution of the consti

NCEA Level 1 German (90886) 2012 — page 5 of 5

Judgement Statement

	Not Achieved	Achievement	Achievement with Merit	Achievement with Excellence
Score range	0 – 9	10 – 16	17 – 24	25 – 32